

# Details zu den Workshops A – F

## \*Workshops A-B-C

**Online-Übungs- und Prüfungstools im DaF-Unterricht**  
Jürg Widrig SM 01.01

**Digitale Übersetzungsprogramme beim Schreiben: Wie kann man sie/damit umgehen?**  
Katrin Hofmann SM 01.08

**Sprachhandeln in Virtual Reality (VR) – erleben, ausführen, kritisch evaluieren**  
Isabel Hoffmann SM 01.11

## \*\*Workshops D-E-F

**Datenbasiertes Lehren und Lernen mit Korpora im Fremdsprachenunterricht**  
*Unterstützt durch den Schubert Verlag*  
Elsa Liste Lamas / Dr. Maren Runte / Nina Hicks SM 03.17

**Inklusion, Nachteilsausgleich und barrierefreie Lerntools im Deutschunterricht**  
Dr. Romain Lanners SM 01.17

**Chatbots im Fremdsprachenunterricht**  
Johanna Oeschger SM 03.08

**Ideenmarkt** SM EG und 1. Stock

Weitere Informationen finden Sie unter:



<https://www.zhaw.ch/de/linguistik/forschung/idk-2023>

**Für Fragen und Anliegen:** Liana Konstantinidou, kons@zhaw.ch

**Für Notfälle:** +41 76 401 60 36

## Unsere Partner



# Internationale Delegiertenkonferenz IDK 2023

Mensch und Maschine beim Deutschlehren und -lernen: ein Wechselverhältnis



**IDK 2023**  
14. bis 17. August 2023



ZHAW Zürcher Hochschule für Angewandte Wissenschaften  
Departement Angewandte Linguistik  
ILC Institute of Language Competence  
Theaterstrasse 17, 8401 Winterthur, Schweiz  
info.ilc@zhaw.ch, www.zhaw.ch/ilc

# IDK 2023: Wochenplan

## Sonntag, 13. August

Individuelle Anreise

17:00 **Registrierung Empfang** SM Eingang

18:30 **Eröffnungs-Apéro mit Musik**

SM Cafeteria / Innenhof

## Montag, 14. August

09:00 **Begrüssung** SM Aula

10:00 **Pause** SM Cafeteria / Innenhof

10:45 **Vortrag** SM Aula

«Wenn die Künstliche Intelligenz die Schulbank drückt: Einblicke in die Funktionsweise, Potenziale und Gefahren von KI im Fremdsprachenunterricht»

Prof. Dr. Alice Delorme Benites

12:00 **Mittagspause** Grüner Saal

13:00 **Lesungen** SM O1.01  
(optional) SM O1.17

«Hier und dort – Leben zwischen zwei Kulturen», Maria Apruzzese Pittini

«Mir geht es gut und ich komme bald wieder», Larissa Waibel

14:00 **Workshops A-B-C und Ideenmarkt\***

15:30 **Pause** SM Cafeteria / Innenhof

16:00–17:15 **Podium** SM O1.01  
[Unterstützt durch den Klett Verlag](#)

«Alles besser mit KI? Einfluss, Potenziale und Perspektiven von künstlicher Intelligenz im Licht des Fremdsprachenunterrichts»

**Teilnehmer:innen:**

Dr. Tamara Zeyer, Universität Giessen  
Dr. Mike Shaughnessy, AATG, USA  
Prof. Dr. Wolfgang Beywl, Fachhochschule Nordwestschweiz

**Moderation:**

Dr. Paul Voerkel, Universität Jena

18:30 **Abendempfang mit Musik**

SM Cafeteria / Innenhof

## Dienstag, 15. August

09:00 **Begrüssung und Vortrag** SM O1.01

«Haltung bewahren, bitte! Warum der Einsatz von KI-Technologie im Sprachunterricht mehr mit Mindset und weniger mit Technokratie zu tun hat»

Mag. Dr. Thomas Strasser

10:30 **Pause** SM Cafeteria / Innenhof

11:00 **Workshops A-B-C und Ideenmarkt\***

12:30 **Mittagspause** Grüner Saal

14:00 **Workshops D-E-F und Ideenmarkt\***

15:30 **Pause** SM Cafeteria / Innenhof

16:00 **Ausflüge und freie Abendgestaltung**

## Mittwoch, 16. August

09:00 **Workshops D-E-F und Ideenmarkt\***

10:30 **Pause** SM Cafeteria / Innenhof

11:00 **Austausch und Transfer** SM O1.01

12:30 **Mittagspause** Grüner Saal  
[Eingeladen vom Hueber Verlag](#)

13:45 **IDV-Seminar (Teil 1)** SM O1.01

«Bin ich Deutschlehrkraft oder sprachpolitisch Handelnde:r?»  
Welche Instrumente stehen mir für das sprachpolitische Handeln zur Verfügung?  
Dr. Monika Janicka, Dr. Irena Horvatić Bilić

15:30 **Pause** SM Cafeteria / Innenhof

16:00 **IDV-Seminar (Teil 2)** SM O1.01  
SM O2.24

17:30 **Abschluss der IDK** SM O1.01

18:15 **Transfer nach Zürich**

19:30 **Abendessen am See**  
Seebadi Enge in Zürich  
Mythenquai 9 (beim Hafen Enge), 8002 Zürich

## Donnerstag, 17. August

09:30 **IDV-Vertreter:innen-Versammlung** SM O1.01

10:30 **Pause** SM Cafeteria / Innenhof

11:00 **IDV-Vertreter:innen-Versammlung** SM O1.01

12:30 **Mittagspause** Grüner Saal

13:45 **IDV-Vertreter:innen-Versammlung** SM O1.01

15:30 **Programmende**

20:00 **Konzert und Abschlussabend** SM Cafeteria /  
Innenhof  
[Abendessen eingeladen vom IDV](#)

## Freitag, 18. August

Individuelle Abreise